

大漢公報

中華民國三十三年九月二日 (星期三) 新聞紙第四卷第一百〇五號
夏歷歲次壬午年七月廿二日

本報價目表
本埠每月收銀九毫
外埠每月收銀一毫
零售每份五分
廣告費另議
訂閱費另議
本報地址：溫哥華
電話：八八八八

譯論

歐拉之石油戰略 (一)

(波譯)

▲新共和週刊八月十七日號「溫拿原作」
德國統帥部之戰略。現可大白於世。顯以俄最脆弱之陣地為中心者。其爭奪頓河及高加索之理由。當有下列三端。
德軍推進之方向。將可獲得最大之經濟利益。南北高加索之石油。東頓河盆地之煤礦。頓河與黑海之農產及家畜。均為其爭奪之目標。當前之苦戰。尤其說明歐拉於石油資源之急需。俾得繼續其全球戰爭。且為此石油戰略之成功。代價自非所計。
德國固亦為領土之征服而戰者。黑海現已為德之內湖。高加索及烏克蘭之併合。亦可為其殖民地。農業，原料，及工業之區域。以俄國全線而論。此區實至有助於德之經濟利益。
德軍進攻之第二目的。當在分割俄國之經濟中心。摧毀俄軍之抵抗力。并斷絕其工業及原料之供給。歐拉對俄國實施經濟封鎖。由陸上軍隊負責進行。此為戰略上之「柔術」。圖削弱敵人軍力。以避免猛襲時所付之代價。自頓河次煤礦淪陷後。各油場之次第損失及破壞。實予俄國之工業及運輸以重大之威脅。尤其影響俄國農業機械化及紅軍供給系統。

德軍目前推進之最後目的。當然有關於實際軍事利益及機會。其在每一陣地之爭奪戰。均能顯示其軍力優勢。俄國簽署星古大將極南翼之戰鬥。即為其明證。俄國之羅士都夫，和龍尼士。羅士都夫，史丹林格勒。及的里士，史丹林格勒三鐵路。如一旦為德軍截斷。則高加索之俄軍。即失其與西北之鐵路交通。其供給及增援唯賴於黑海之一途。而以黑海口岸之瑪卡治。加拉為其轉運點。在黑海與中頓河之間。德將溫博之陣線即在河套南岸。德方可集大軍進攻。而此間之紅軍即欠缺與其力之聯繫。處境如斯。高加索俄軍。唯有聯合當地之隊伍。作獨立之防衛而已。以俄中戰線而言。德軍固須計及俄方之後備力量。但南線之德軍。只須與有限之俄軍鬥爭。(未完)

重要電報

倭將進攻西伯利亞

新德里一日電。美軍統帥史丹利。為調查遠東防務。是日行抵此間。據稱近獲報告。日軍在中國。緬甸兩戰區。似到處採取守勢。然在滿洲。則集中軍隊殊多。似擬進攻西伯利亞。然「此乃吾個人之猜度。未可輕信」。
據史將軍稱。日軍在安南邊界。現建築防事。而在中國各鐵路。亦沿路建築堡壘。以期長期守衛云。

甘地之子昨已釋放

新德里廿日電。甘地之子戴維達斯。八月廿九日被拘下獄。昨已釋放。查戴氏乃印度時報編輯。
▲印商會要求解決僵局
中華新聞社重慶廣播。中央通訊社社長由印度新德里來電。謂為防止因暴動而發生每况愈下之情形起見。已預備立刻與人民領袖(包括回教與國會)開談判。此種要求。是最近在各各答各商

會與貿易團體聯席會議通過之主要議決案

已將該議決案電達印度總督。內有謂倘長此不謀解決。行見貿易運輸停止。工業上之糾紛。亦將終無了期。復謂政府與各大政黨。均異口同聲。謂要努力作戰。宜即成立全權代議政府。俾全國資富得以募集。以爭取勝利。
同時對中央議院之特別會議。亦極注意。總督已通知兩院。在九月間將目前局面加以討論。聞特別會議將繼續五天。內有兩天則盡情坦白專從事討論目前局面。查該會每在十月間舉行。但現因形勢危急。經大多數行政院印度議員之提議。總督特將之提前一月開會云。

埃及全線發動戰事

埃及亞拉緬前線一日電。德軍於廿四小時以來。用坦克車及步兵隊集中。利用砲火。向英南線進攻。至朝。英軍重整其陣地反攻。俘敵一批。中北線亦將敵擊退。稍有所獲云。

埃及前線在劇戰中

開羅二日電。埃及前線英美非三方空軍合作。大炸中德之敵軍。美唐克軍。亦初嘗其戰爭之况味。首廿四小時之戰。觀察者仍未決羅米爾元帥是總攻。抑僅欲達軍部之目的。據報主力之戰在南線。北線無接觸。中線在羅規吉橋之西端。有小衝突。被擊退。南線在一小丘附近劇戰竟日。至晚德略由其進佔之陣地退後。

史丹林格列之戰况

莫斯科二日電。俄高等司令部宣布。德軍甲隊在史丹林格列西南攻入俄防線一處。另一處迫俄軍退後。但西北德軍損失甚重。俄軍衝過頓河深入德軍陣地。毀其唐克車拾一輛。平射砲七口。重砲兩尊。及戰車四百五十名。敵之接濟綫被斷。用飛機運輸。高加索西北克拉斯打區俄軍失守兩處。經反攻後將之克復。格羅斯尼煤油區德軍用浮橋渡河被毀。死兵士二百名云。

中央旅館
CENTRAL ROOMS
249 GEORGIA ST. E.
PHONE PACIFIC 8888
VANCOUVER, B. C.

頂阻二房地冷特電
觀街九氣雅舍四珠
旅東號通潔氣九街
房二阻二地冷特電
人李猷立

味本

廿兩庄每罐六元五
新到一磅庄每罐三元九毫五

廚中有味本，便成良師。

總代理：信國埠雲理代總

THE ROYAL BANK OF CANADA
Head Office - - Montreal, Canada

賈路銀行

「一」請貯蓄盈餘
款既貯。則君
之前途穩定矣。
故祈勿以存款過
少而遂未開始貯
蓄。本行最低之
貯蓄限額。僅為
一元。君如願為
本行顧客。本行
司理極表歡迎

CATHAY FLORIST
711 ROBSON ST.
VANCOUVER, B. C.
MARINE 7446

花舖廣告

本店專接裝花圈花球
等并有四時各種鮮花
發售價廉物美備賜
顧格外歡迎

孫月容啓

LUX THEATRE
★院戲斯樂★

即日放映
「繼續翹翹」
「切勿自私」

兼映時事諷刺畫片

極樂氏藥房

志在馳名大減價
補身丸每盒五元二
大補丸每盒五元二
藥房(王)藥房(王)藥房(王)

極樂氏搜毒丸

沙省姊妹慎坤余少雄啟
愈全丸搜服弟
介紹相贈

極樂氏美蓉丸

極樂氏美蓉丸 每盒五元
極樂氏美蓉丸 每盒五元
極樂氏美蓉丸 每盒五元

極樂氏補身丸

補身丸 每盒五元
補身丸 每盒五元
補身丸 每盒五元

啤酒那臣

唯一飲品 無以尚之

此白不告
是省不
政府府
或酒所
登局載

KUO KONG SIK CO.
27 PENDER ST. VANCOUVER B.C.

物罕中佳音

市上國絲雖罕
本店繼續有貨

本公司之絲衫衫担保親身因本店之裁手乃用厚實由
加拿大最著名(伏洗)說衫公司聘來富有經驗
君可樂意購用看過有不滿意又可以原銀奉還也

◎雪白大紡說衫 每件六元七五
◎雪白小紡說衫 每件七元五
◎雪白大花文華綢說衫 每件七元五
◎雪白小花文華綢說衫 每件七元五
◎雪白大花文華縐說衫 每件十一元
◎雪白小花文華縐說衫 每件十一元
◎加重白文華縐說衫 每件十一元

絲內衣王

◎P62 Watson 超等絲短袖空衫 每件壹元六五
◎P64 Watson 超等絲短袖內褲 每條壹元二五
◎P59 Watson 超等絲短袖連褲 每套二元五毛
◎P63 Watson 超等絲短袖連褲 每套二元七五
◎P104 Watson 超等絲無袖連褲 每套一元九五

發漂蘭那有限公司

著名舊號啤酒

Old Style BEER

氣清味美 健體怡神
請嘗試此美 味及漂蘭那 公司舊號啤 酒包能健體 怡神如蒙賜 顧運費免收

Capilano Brewing Co. Ltd.
Phone MARINE 6474

髮絲司公活聯
LINWOOD COMPANY
112 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B. C.

消暑天迫人

消暑最宜絲內衣(付費：買者自理)

438 英製超等人造絲短袖開胸內衫(白色桃色) 每件壹元二毫五
435 全上人造絲空巴褲頭短內褲(桃色) 每條壹元壹毫五
HW 人造絲背心(白色桃色) 每件八毫五
HW 人造絲背心連短褲(白桃) 每套壹元五
HW 人造絲背心連短褲(白桃) 每套壹元五
全上短褲連長褲 每套壹元零五毫
全上短褲連長褲 每套壹元零五毫
家製空巴褲加長竹紗短內褲 每條六毫
KZ 靚淨色竹紗說衫 白色湖水、沙色每件壹元
VAN 靚淨色竹紗說衫 每件壹元五
各色柳條竹紗說衫 每件壹元五
各色耐用不皺羊毛頸帶 每條壹元
GL 絲質急必說衫(藍、杏、白、深灰等色) 每件四元九毫五

八月份德潛艇失敗
倫敦二日電。盟國某方稱。八月份德潛艇損失甚重。盟國損失船隻之噸數極小。為開戰以來最可紀念之一月。由此足見對抗潛艇戰之效力云。

匈男女廿二人鎗決
伯爾尼二日電。匈牙利布達佩斯消息。有男女青年廿二人。被軍事法庭判處槍決。彼等是被指為協助游擊軍。代為通訊及助以糧食醫藥等物。有等指為偷運外國反軸心播音。及將之傳播云。

英機大炸德國要區
倫敦二日電。英機因天時不佳。自星期五以來。未有出動。昨夜方再用重轟炸機二百架炸德境之薩布路。該區乃德國之鐵路。煤炭及鋼鐵中心。被毀傷之重。幾與哥隆尼相等。德機亦襲英倫北部。略有損失及死傷。德機門機兩架被擊落海中。

美國軍隊開抵西非
倫敦二日電。據比利時政府情報處消息。美國軍隊。已抵非洲西部國果屬土。為接濟埃及路線之一。美軍其得土人之歡迎。并贊美彼等之精神及武備之精良云。

本埠新聞

李天立翁昨在醫院逝世
李天立翁。洪門老叔父也。來加多年。前在二埠營商。後入車製役。近年年老。多駐足於本市。曾因身體違和。入聖保羅醫院調治。不幸病轉劇。藥石無靈。於八月廿九晚十一點。魂歸天國。與世長辭。查李翁今年七十歲。新會沙堆人。聞者極為悼惜云。

李氏總公所特刊籌捐
本埠全加李氏總公所。自推動籌捐特刊經費以來。該族昆仲。均熱誠資助。查前有卡枝利乘捐助六十元。滿地可道軒五拾元外。茲又有日如。照初等每捐五十元。初河。鶴儀。梓良等每十元。漢明。學成。卓明每五元。錦輝每十元。二拾元。葉森。惠榮每十元。谷泉。如川每五元。哥市非羅浩述五元。餘捐三元以下者極多。並聞該總公所為切實團結族務計。特派明軒君代表前赴都明度埠出席加東李氏親親大會云。

西童被玻璃割傷甚重
住第一街東四六七號西童拉臣氏。年十二歲。於昨星期日。乘坐腳踏車。倚在某商店門面玻璃窗。詎料玻璃突然破裂。而拉臣氏之左手穿過玻璃。刺傷手腕嚴重。送入公醫院施治云。

昨又有兩倭奴犯刑被捕
昨日下午約一點廿分。在附近詩晏亞鐵路公司車站。拘捕兩日人。係違犯卑詩省安全委員會命令者。現押警局以資調查。據警察消息。先是該兩日人在處修捕魚網。係某人所有者。該人之船則停泊附近云。

又撤離倭奴三百二拾隻
據卑詩省安全委員會消息。於是月底可將日人盡行撤離。昨星期日晚。打發日人乘坐亞亞亞鐵路公司火車。前去士魯及亞兩處拘留營者共三百廿人云。

秋季巡迴衙定八號開審
雲高華秋季巡迴衙。現定於九月八號。開審各懸案共十宗。由法官羅慎氏主審。誰為皇家律師則未宣布。屆時四名西青年被控於元月十六號謀殺某日人一案。或重新再審。現候加拿大最高法院之判斷。行劫某華人之三名西人。在春季巡迴衙審訊兩次。每次之陪審員均不得一致。故延至本屆巡迴衙再行審訊云。

被控開賭華人罰五拾元
住天寶街二六四號。被控開賭案華人徐堅。昨在警衙提審。判罰款五拾元。否則監禁壹個月。另有五人被控案賭案。每人判罰款五元。否則監禁五日云。

西婦朝行被匪搜去銀包
據住佐治街西一六八四號西婦紐爾崇氏投報警局供稱。昨朝約五點鐘。步行回家時。邂逅壹人。祇穿白色短褲者。被搶去銀包。內有貳元。但紐氏將該匪抓獲云。

洗衣館每週送洗衣三次
據戰時貿易局管理局新命令。洗衣館。洗衣店。為保存加土油及橡皮起見。於前數月曾互立約。每星期限收衣一次。同時兼送衣。隨後則立為規定。有等覺得極便利。但亦有感困難者。現為各人計。則許可每星期收衣或送衣三次云。

馬光安翁昨日出殯
滿城訊。歷任本埠致公堂總權社要職。及洪門國技師馬光安翁。不幸於八月十日仙逝。遺體已于八月廿九日下午三點。假座華區天主教堂聖學校禮堂。舉行出殯禮。各親友與堂社昆仲。依時蒞臨。全堂肅穆。生花輓聯。滿目琳瑯。先由中華醫院女侍祈禱。隨由神甫啟棺宣布開喪。即舉行華禮。司儀陳西九。本埠致公堂總權社全體洪人致祭。堂主劉君。社主劉君。隨由陪祭團維持。主祭獻生花。趙環。陪讀誦詞。隨後全加致公堂總幹部代表李任林。總幹代表黃金灼。本埠憲政代表譚俊榮。馬氏代表馬士爵。青年基督教會代表譚禮休。次第致祭。由陳典鎮略述馬公生平為堂社勳勞。經過功績。黃小玉答謝。隨則各人與馬公行最後相見禮。扶柩出殯。其秩序。①西樂引導。②花車二架。③各種輓聯。④靈柩車。⑤各人排列隨行。計有一百餘人。花圈四十餘個。素車三拾餘輛。中西人士圍觀街傍。非常擁擠。如馬公者。可謂生榮死哀矣。

苗陳婆智救兩名飛機員
城埠函。有苗陳婦人曉打士。向住那威島維域埠七十味近所士丙島。於七月廿號。與其幼子划十二尺長之觀拿小艇。往別島採摘菓仔。適有 ROAE 之飛機離她壹百也。遠墜海中。她則划往施救。到時則飛機已沉下不見。只見兩飛機員載沉載浮。惟是該艇只容她母子二人。乃人急智生。着兩機師分板艇之兩旁。離岸尚有四分之三水程。她用氣力划半點鐘方到岸。兩機師上岸後。她復划過所市丙島。打電話求救。政府以該苗陳婦勇敢靈敏。方能救回兩機師。昨由柯京空軍總元帥必列拿氏。親寫一函贊賞及道謝。用鏡鏡好然後送去。以留紀念。城埠空軍當局。於昨日特派小汽船前往迎她及兩子媳婦前來城埠遊玩。到步時。由空軍副元帥士婦富慎氏親到碼頭迎迓。並贈生花一束。復乘車遊覽全埠風景。士婦富慎問她幼子食雪糕否。他云未見過。於是着其盡量食之云。

自由世界第四期已出版
紐約訊。自由世界月刊出版以來。勤求改革。逐期進步。內容益見充實。印刷益見美觀。第四期改用五號字排印。已於昨日出版。蔣委員長前為該刊親題「正義鼓吹」四字。原墨跡即在該期刊載。重要論文有「科學之歧途」。「致邱吉爾的公開信」。「日本陸軍管窺」。「土生華僑子女教育問題」。「香港淺水灣酒店之浮屠生活」等。或討論世界科學之前途。或剖析敵情之內幕。或指陳華僑教育問題之焦點。或報導歐戰之殘暴行為。均為極有價值之論著。又有紀實小說。「流浪者的鄉情」。描述兩位僑胞之痴情愛國。不惜犧牲。讀後令人五中感奮。熱淚橫飛。其餘尚有書評。時事。評述。宇宙談。抗戰吟。隨筆等。無不格調超逸。文藻繽紛。海外有此刊物。無怪僑胞之爭相購閱也云。

尚未為遲
新購有期人壽保險。由卅五歲至五十歲之卅年期限。或由卅五歲以下至六十五歲期限。所充之保險費。均可在強迫貯蓄之款項扣除。本辦事處樂為顧客填寫應繳回僱主之政府「D」格式紙。如蒙賜顧。極表歡迎。

各埠新聞

馬光安翁昨日出殯

哀謝
先考譚福賜號壽周公府君痛于民國三十一年八月廿三日辰時壽終於城埠寓壽六十有七歲不幸等哀號在側親視含殮遵制成服於本月三十日扶柩出殯葬於城埠華人墳場。荷蒙親友贈以生花輓聯親臨執紼素車隨行重義隆情殯存均感哀此
鳴謝
厚惠列后 恕不稱呼
蘇雅林五元 周錦煥二元五 楊平均 當近廣生 賜洪 顯春 長全 日照 顯忠 健良 木照 閻彬 廣洪 廣禮 每二元 洪樹芬 曹福壽夫人 甘進聲 萬洲號 林鐵郎 蘇均培 美盛號 越周榮 周社均 周鑑 容折 奕堯 子河 家錫 錫堯 新汝 焯全 啟芬 金培 金子 順華 順榮 廣芬 廷琛 每五毫 秋洪 廣培 洪劍 以上每壹元 似全 全素車 愛蓮支部 廣源 廣源 全素車 陸榮 勉榮 朝輝 全素車 連通 全素車 禮垣 禮劍 洪劍 卓華 灶宏 元庭 全素車 寶源館素車 瑞英 在璋 福榮 全花園 家超 成鉅 兆鵬 廣和 全花園 廣儀 全花園 煥林花園 朝輝 勉榮 共花一束 焯堯 連通 全花園 焯堯花園

生隆記國貨商店
HOP SANG LUNG KEE & CO.
79 PENDER ST. E. VANCOUVER, B.C.

油糖茶米 雜貨竹器
日常食品 接續應市
總代理 中國化學工業社出品

是國貨調味粉中之
異軍突起者...

質純味鮮 勝過任何公司出品
貨精價廉

新電話 Pacific 5845

華友欲匯款者請注意
本行接匯寄往中國匯單。由八月三號起。匯款多少。不加限制。用飛郵或電匯。任匯款人自由選擇。所匯之款。均由中國銀行轉達。匯價每法幣一百元。伸收幣六元。另每張匯單寄費郵費八毛。欲知匯款手續之詳細。可直接到來本行或打街東七十九號合生隆記司理陳景山君詢問便知。

雲埠電話 Marine 2348
城埠電話 Garden 1171

派路銀行
Imperial Bank of Canada
Hastings & Abbott Street
Vancouver, B.C.

HARRY JAMES
29 PENDER ST. W.
PACIFIC 8443

製造家人壽保險公司
華人代理 吳國華啓

哀謝
先考譚福賜號壽周公府君痛于民國三十一年八月廿三日辰時壽終於城埠寓壽六十有七歲不幸等哀號在側親視含殮遵制成服於本月三十日扶柩出殯葬於城埠華人墳場。荷蒙親友贈以生花輓聯親臨執紼素車隨行重義隆情殯存均感哀此
鳴謝
厚惠列后 恕不稱呼
蘇雅林五元 周錦煥二元五 楊平均 當近廣生 賜洪 顯春 長全 日照 顯忠 健良 木照 閻彬 廣洪 廣禮 每二元 洪樹芬 曹福壽夫人 甘進聲 萬洲號 林鐵郎 蘇均培 美盛號 越周榮 周社均 周鑑 容折 奕堯 子河 家錫 錫堯 新汝 焯全 啟芬 金培 金子 順華 順榮 廣芬 廷琛 每五毫 秋洪 廣培 洪劍 以上每壹元 似全 全素車 愛蓮支部 廣源 廣源 全素車 陸榮 勉榮 朝輝 全素車 連通 全素車 禮垣 禮劍 洪劍 卓華 灶宏 元庭 全素車 寶源館素車 瑞英 在璋 福榮 全花園 家超 成鉅 兆鵬 廣和 全花園 廣儀 全花園 煥林花園 朝輝 勉榮 共花一束 焯堯 連通 全花園 焯堯花園

萬廣生油糖雜貨發行
KWONG MAN SANG CO.
236 Pender St. E. P.O. Box 466
Tel. Marine 3032 Vancouver, B. C. Canada.

發售
土產 鮮菜 蔬
花旗 長米 油
土旗 絲苗 米
威士 鮮菜 蔬
大帮上市 價錢相宜
代理 班中梁少初秘製丸散
風濕聖藥 每料五元
跌打靈藥 每料五元
風濕膏藥 每貼五元
氣痛藥散 每樽一元

二埠中華婦女會獎券籌賑款
本埠中華婦女會以日賊殘暴侵我同胞同胞日眾災情慘重中央與省府雖然撥款救濟杯水車薪未克有濟吾人安居海外豈能坐視旁觀觀會乃于日前開全體會議議決發起九月卅日在中華會館以有獎券籌款救濟

趙先生萬城埠益市街五八號半新亞旅館

恭頌良醫
弟等生痔多年中西藥品已用多次均無效果幸友人介紹請趙鴻欣先生醫理果然藥到回春痔已痊愈無以為報聊誌數言藉申謝悃並俾同病者知所問津焉
城埠 阮華 徐純光 全頌

宜人做灰密工
茲宜僱華工多名做灰密工每點鐘工金最低由五毛起包生活費同時並請人做板橋每點五毛半長久工作每月伙食約十八至廿元之間如有意者請于明早十點至十一點時間到來商議
602 PACIFIC BLDG.
744 W. HASTINGS ST.

發售
土產 鮮菜 蔬
花旗 長米 油
土旗 絲苗 米
威士 鮮菜 蔬
大帮上市 價錢相宜
代理 班中梁少初秘製丸散
風濕聖藥 每料五元
跌打靈藥 每料五元
風濕膏藥 每貼五元
氣痛藥散 每樽一元

二埠中華婦女會獎券籌賑款
本埠中華婦女會以日賊殘暴侵我同胞同胞日眾災情慘重中央與省府雖然撥款救濟杯水車薪未克有濟吾人安居海外豈能坐視旁觀觀會乃于日前開全體會議議決發起九月卅日在中華會館以有獎券籌款救濟

趙先生萬城埠益市街五八號半新亞旅館

哀謝
先考譚福賜號壽周公府君痛于民國三十一年八月廿三日辰時壽終於城埠寓壽六十有七歲不幸等哀號在側親視含殮遵制成服於本月三十日扶柩出殯葬於城埠華人墳場。荷蒙親友贈以生花輓聯親臨執紼素車隨行重義隆情殯存均感哀此
鳴謝
厚惠列后 恕不稱呼
蘇雅林五元 周錦煥二元五 楊平均 當近廣生 賜洪 顯春 長全 日照 顯忠 健良 木照 閻彬 廣洪 廣禮 每二元 洪樹芬 曹福壽夫人 甘進聲 萬洲號 林鐵郎 蘇均培 美盛號 越周榮 周社均 周鑑 容折 奕堯 子河 家錫 錫堯 新汝 焯全 啟芬 金培 金子 順華 順榮 廣芬 廷琛 每五毫 秋洪 廣培 洪劍 以上每壹元 似全 全素車 愛蓮支部 廣源 廣源 全素車 陸榮 勉榮 朝輝 全素車 連通 全素車 禮垣 禮劍 洪劍 卓華 灶宏 元庭 全素車 寶源館素車 瑞英 在璋 福榮 全花園 家超 成鉅 兆鵬 廣和 全花園 廣儀 全花園 煥林花園 朝輝 勉榮 共花一束 焯堯 連通 全花園 焯堯花園

宜人做灰密工
茲宜僱華工多名做灰密工每點鐘工金最低由五毛起包生生活費同時並請人做板橋每點五毛半長久工作每月伙食約十八至廿元之間如有意者請于明早十點至十一點時間到來商議
602 PACIFIC BLDG.
744 W. HASTINGS ST.

賣菜同業公會籌賑賑款
將接納定購戰時保險單

將接納定購戰時保險單

將接納定購戰時保險單

將接納定購戰時保險單

將接納定購戰時保險單

將接納定購戰時保險單

各埠辦學者注意！

本印務部鑒于國內教科書不適用于僑界青年...

李福專醫皮膚百病跌打雜症限日痊癒

秘製環球唯一實驗包癒皮膚百病膏

諸君注意如有皮膚患者...

恭頌良醫聖藥

恭頌良醫聖藥

OGDEN'S VIRGINIA FINE CUT LIVERPOOL

祖國新聞

全國各省銀行之業務

重慶電訊 四川省之中國銀行...

陝西省立銀行

中國之銀行

中國之銀行

安徽省立銀行

風濕骨痛 跌打刀傷

雲坤 匹明眼鏡店

廣裕隆 Kwong Yee Lung Co. Ltd.

榮榮公司啟事

趙鴻欣包醫痔科

東亞旅館 TUNG AH ROOMS

金源利 GIM LEE YUEN HING KEE

陸海軍衣裳店 ARMY AND NAVY

天一生堂 內消痔丸

廣珍金鐘器 KWONG CHIN HO CO.

亞州旅館 AH CHOW ROOMS

亞州旅館 AH CHOW ROOMS

危機四伏幸出重圍

幾乎餓死

曹統新藥行 C. T. SUN

補腦養心丹

立效止咳片

Vertical text on the far left edge of the page.

◎無上之委市杰酒
時利市打(三星)

良舊之禮
委市杰酒

十三磅裝每元四角五分
廿五磅裝每元七角五分
四十磅裝每元九角五分

此酒白位不是酒局
或不特省府府府
卑詩蒸酒有限公司啟

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone PACific 6436
Vancouver, B.C.

壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老牌藥丸每樽壹百粒價銀壹元
風濕藥水 (Leland's Rheumatic Remedy)
每樽壹元 及二元五毫
補腎藥水 (Leland's Kidney Tonic)
每樽壹元 及二元五毫

藥單小心配合 洗非林及晒相
緬夾佐治街懷亞德藥房啟

專家 鏡眼較兼 驗眼
氏律古屋
A. Gerard Hirschberg.
年十三逾醫行
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
PACific 8829

元發雜貨公司
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
256, 260-262 Pender St. East
Vancouver, B.C.

新到大帮布料
精造趨時服裝
旅館餐館用衣
各款工人衣服
家用線仔紗褲
加長羊毛襪仔
遠近僑胞惠顧
批價特別相宜

電話 PACific 1548

▲恭頌林弼臣先生醫術高超

啟者。人生世間。最悲者為病。最難忍為痛。是以
救傷治病。誠為急務也。弟日前因偶一失足。跌折腰脊
。其為危重。不能起立。延請數人醫治。皆不見效。病
勢轉劇。痛苦難言。後幸得廣濟堂林弼臣先生診視。
藥到病除。可知先生醫術高超。名不虛傳。特登報端。
俾有同病者知所問津。得以早日解除痛苦。並對林弼臣
先生。聊伸謝意焉。
弟黃華傑拜頌

國內新聞

▲粵省整理財政方案

韶關特訊 縣為自治之單位 其意
義之解釋 是縣政為自治之基本
亦為基層政治之總樞 是以縣政建
設為整理政治建設問題之出發點
然而財政為一切庶政之母 不論
政治 社會 教育 文化等等之建
設 依靠它之力量很大 所以現在
實施新縣制 必先整理縣財政 一
面開源 一面節流 使清源歸公
以發展管 教 養 衛 幾件要政
廣東省財政計劃 與整理縣財政方
案 經呈奉中央核定 積極施行
是以舉凡財政上之基礎工作 如甄
別人材 樹立戰時機構 革除包辦
制度 實行戰時稅制 整理課稅規
則 完成金庫會計制度 維持信
澄清積弊等工作 早已付諸實行
且有許多收效特為顯著的 茲將
實施新縣制後廣東財政措施 作一
概括之報導 依章規定之整理辦法
廣東省政府 於民國十八年奉頒
縣各級組織綱要後 即依環境之需
要 與實際情形 訂定廣東省縣各
級組織綱要實施計劃 內容着重於
整理 整理辦法 依章規定
甲 省府收入撥歸縣庫部份 縣收
入原有縣稅捐 及照案將地稅撥縣
五成外 省庫還將 各縣臨時地
稅 溢出租正正附稅之全部 ②
改征正式地稅 溢出租正附稅之
全部 ③中央補助印花稅百分之三
十 ④屠宰稅百分之八十 及普通
營業稅 典商營業稅 烟酒牌照營
業稅百分之三十 撥為縣財政
乙 縣地方預算 原則提解保安經
費 改由省庫支給 原則提解保安經
常備經費及服裝費 改歸國庫負擔
丙 縣款整理 應遵省府命令 兩
月完竣 其整理者有稅捐 舉辦房
捐 及無礙國民經濟之合法稅捐
裁撤非支機關 減少不必要支出
整理期內 縣區所需經費 由省
庫負擔

丁 國庫補助 依標準實行劃分
收支後 省庫原先補助各縣經費
一律依章停支 如核明預算劃分
後 收入增加 尚不敷支之部份
在未籌有財源之前 由省庫酌量補
助 或撥款情形 呈請中央補助
戊 凡屬縣有稅捐 及原日指定由
縣征收之切實收入 由縣政府負責
征收 其出納保管事宜 則設置縣
金庫 由廣東省銀行負責代理
己 在縣參議會未成立之前 縣財
政之稽核 暫由各縣原有之財務委
員負責辦理 至縣參議會成立為止

輔行雜貨公司
Foo Hung Co. Ltd.
129 E. Pender Street
Vancouver, B.C. Can.

新到大帮大肉生羌
罐頭鯪魚
五香鳳尾魚
雜貨醬料茶葉
發客

淋古矢
傑士威力丕市頓

十六磅庄壹元七毛
廿五磅庄二元六毛五
四十磅庄四元零五毛

Joseph E. Seagram & Sons Ltd., Waterloo, Ont.
登局或政詩是白此
戰所酒府省是至不告

▲營業部啟事

本報兼接理各種印件。如傳單。貨單。名片
。入魚紙仔。信封。信箋。券據。徵信錄。
捐冊。及書籍等。名目太繁。恕未枚舉。均
工作精美。印刷玲瓏。又接造笠巴圖章。計
價特別相宜。仰祈留心賜顧。是荷。

HO SUN HING CO.
Phone PACific 9842
258 PENDER ST. E. VANCOUVER, B.C.

本軒有醒僑劇藝集由第一期
至六期全套壹元五毛包寄費

羅省新藥行曹建均醫生內外科全科

The Sun Co. [Dept. T]
320 N. Main St. Los Angeles, Calif., U.S.A.

請君惠顧最好直接匯銀來本行但如不
便請將匯單加一毛五伸加拿大銀交
大漢公報入本行收條可作現銀用
▲風濕靈丸 即止痛風濕骨痛即服即
止百發百中每盒二元
▲小腸氣靈 每盒二元
主治小腸氣或痛或不痛或腫或實或下
附近企即服即消等症屢驗
▲糖尿靈 每盒三元
糖尿頭痛不眠飲不止渴小多色如米
或或手腳倦久則危殆此丸治之奇驗
▲消粒止癢水 加料壹圓半
皮膚瘙癢 紅粒紅點 乾濕頑癬
酒米粉刺 白油汗斑 手指濕癢
腳趾皸裂 濕毒熱毒 皮膚百病
▲痔漏藥 二元五角
治肛門起粒生瘡內痔外痔大便時腸頭
凸出痛或腐爛成癩流膿水非常應驗
▲養心健身靈 每盒二元
主治精神不足 夜多小便 下部凍冷
腰痛脚軟 手脚麻痺 耳鳴眼倦

LUCKY LAGER

取問瀝架卑酒

功能續命 天下無傷

百病能治

神桂

此珠砂神桂能治百病用過此桂者可不待言聞之者有口皆碑其功有火降
火無火生火不論男女心胃氣痛工作過勞房事過多咳嗽痰湧吐血夜尿遺
精等症一服立効 每服三分售銀三元五角「郵費在內」

△本公司參茸部
本公司辦來所有參茸補品現因戰事時期不能兩進所存各種貨品無
多如有宜用者及早購備

正燕窩山地道甜油玉桂
每瓶四分售銀五毛 「郵費在內」

CHINA PRODUCTS CO. 雲
137 Pender St. East
Vancouver, B.C.

中華國貨公司

△東粵朱杏林堂丸藥發售

勞工清補丸 每樽二元
勞傷補養丸 每樽五元
痰飲喘咳丸 (寒咳用) 每樽壹元
燥熱咳丸 (熱咳用) 每樽壹元
咳出痰血內傷丸 (內傷咳用) 每樽五元
風濕痛痺丸 每樽壹元
血症善後調養丸 每樽五元

外埠寄藥。另加郵費。凡本堂發售丸藥代理處。在雲
高華埠打街東104號五洲藥房。
ENG CHOW CO. 104 PENDER ST. E. VANCOUVER, B.C.
羊關澄河徒朱英二 東三五號雲林學校

ECONOMY BOX CO., LIMITED
425 Alexander Street Vancouver, B.C.
Telephone HASTINGS 2630

本報有字花紙袋發售
每千價銀九元

經濟木箱有限公司啟事
本公司集資自建工廠購備各
種機器製造各式樣蔬菜木箱
生菓木箱菓子盒番茄盒等以
利便我僑胞採用倘需上列各
種箱盒或特別訂製者均能依
期製造幸為垂顧
司理黃廣進啟

黃廣進啟事 啟者弟因舊日工場細小不
敷支配現遷往亞力山打街四百二十五號照常
製造各種木盒凡我新舊顧客懇請上列經濟木
箱公司地址賜顧指示是為切盼

△注意注意者痛腰虛腎△

認眞猛嘢四季能服
轟烈腰腎丸 每盒三元
強精壯顏丸 每盒二元
小腸氣丸 每盒二元

腎部 兼代理 每架十五元
內有中西說明書用法
風濕藥片 每塊二元
福機異寶磁石 兩粒
內有說明書用法
此石世界上最大魔力自帶此
小袋磁石之後不久效驗改變
醜運轉佳運達到心滿意足
○痛症玉桂 服下即止
每服二元五角 貧者見贈送

KING QUON SHE
坤氏 108 Howe St. Vancouver, B.C.

請常食美味優越之各種麵粉
市嘜麵粉

4X
Canadian Bakers Ltd.